

Viennin TERMINAALI-ILMOITUS

Export TERMINAL ADVICE

email: mrn.firau@euroports.com
depotooperator.firau@euroports.com VGM-PUNNITUS SUORITETAAN SATAMASSA VGM WEIGHING REQUIRED AT PORT

A. VGM -punnituksen maksaja ja viite VGM weighing paid by

B. VGM -tiedon vastaanottajan sähköpostiosoite Email address of VGM info recipient

email:

email:

email:

Mikäli VGM -punnitus tilataan Euroports Rauma Oy:ltä, tulee yllä olevat kentät A. ja B. olla täytettyinä. Vastaavasti kohta 4 d. tulee jättää tyhjäksi. Lähetämme punnitus tuloksen automaattisesti VGM -tiedon vastaanottajan sähköpostiin.

YKSIKÖN TIEDOT UNIT DETAILS

1. Yksikön numero Unit No	2. Koko Size	3. Tyyppi / ISO-koodi Type / ISO code
4. Tavarain paino Cargo weight <input type="checkbox"/> Tyhjä Empty	4b. Taara Tare	4c. Kontin arviobruttopaino Estimated gross weight
4d. VGM paino Verified gross mass	6. Tavaramaksuluokka Cargo fee class	7. Sinetti Seal
5. Yksikön haltija / omistaja Unit possessor / owner	8. Tavarankuvaus ja kollimäärä Description of goods and number of packages	
9. IMDG-luokka / YK numero IMDG-class / UN number	10. Ylimitta Oversize	
11. MRN Movement reference number	12. Useita MR-numeroita liitteenä Several MR numbers as enclosure kpl / pieces	

MRN-tiedot toimitettava closing-aikaan mennessä osoitteeseen: mrn.firau@euroports.comThe MRN must be reported to Euroports Rauma Oy within the closing time of the ship using the terminal advice by e-mailing: mrn.firau@euroports.com

YKSIKÖN TUONTI TERMINAALIIN DELIVERY TO TERMINAL

13. Vientierä/viite Order No/Ref	14. Laiva Vessel	
15. Paikallisvarustamon viite Local carrier ref No	16. Varustamon viite Ocean carrier ref No	17. Laivauspäivä Shipped on (date)
18. Määräsatama Port of destination	19. Terminaali Terminal	20. Kuljetusliike / rekisterinumero Transport company / reg. No
21. Huolitsijan huomautukset Forwarder's remarks		

MAKSAJAN TIEDOT PAYER DETAILS

22. Noston ja terminaalmaksun maksaja Lift and terminal fee paid by	23. Viite Ref
24. Kenttävuokran maksaja Field rent paid by	25. Viite Ref
26. Tavaramaksun ja AREX-maksun maksaja Port dues and AREX fee paid by	27. Viite Ref

Terminaali-ilmoituksen allekirjoittaja on vastuussa tietojen oikeellisuudesta.
The undersigned is responsible for information given above.

28. Terminaali-ilmoituksen antaja Terminal advice signed by

29. Allekirjoitus ja nimen selvennös Signature and in print

30. Puhelinnumero Telephone